

## **ZMLUVA O SPOLUPRÁCI**

**uzavretá v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka**

medzi zmluvnými stranami (ďalej len „zmluvné strany“):

1. AKADÉMIE UMENÍ V BANSKEJ BYSTRICI, FAKULTA MÚZICKÝCH UMENÍ  
so sídlom Kollárova 22, 974 01 Banská Bystrica  
bankové spojenie: ŠTÁTNA POKLADNICA  
č. účtu: SK56 8180 0000 0070 0024 0268  
IČO: 31094970  
DIČ: 2021283935  
zastúpená: prof. MgA. Ing. Michalom Murinom, ArtD., rektorom AU BB  
ďalej len „AU BB“

a

2. Slovak Doublebass Club, o.z.  
so sídlom Hviezdoslavova 44, 90301 Senec  
bankové spojenie: TATRA BANKA  
č. účtu: SK1611000000002927848313  
IČO: 42181461  
DIČ: 2023121617  
zastúpená: Mgr. Jánom Krigovským, ArtD., predsedom SDC  
ďalej len „SDC“

### **Článok I.**

#### **Predmet zmluvy**

Predmetom tejto zmluvy je spolupráca zmluvných strán za účelom realizácie **11. ročníka medzinárodných interpretačných kurzov a koncertov BASS FEST+2021** (ďalej len „hromadné podujatie“) za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

### **Článok II.**

#### **Základné práva a povinnosti zmluvných strán**

1. AU BB sa zaväzuje bezodplatne zabezpečiť pre potreby SDC špecializované priestory v zmysle čl. II na Fakulte múzických umení AU BB (ďalej len „FMU“) v období **od 27. 9. 2021 do 1. 10. 2021** (ďalej len „obdobie realizácie“) za účelom realizácie aktivít hromadného podujatia - hudobných skúšok, súťažného vystúpenia, koncertného vystúpenia a hudobných workshopov.
2. AU BB umožní vstup účastníkom hromadného podujatia v zmysle „Príloha č.1 : Zoznam účastníkov hromadného podujatia a ich kontaktné údaje“ (ďalej len „účastníci“) do priestorov FMU počas obdobia realizácie hromadného podujatia.
3. SDC ako organizátor hromadného podujatia zodpovedá za konanie, bezpečnosť účastníkov a za škody spôsobené na zdraví a majetku FMU do výšky reálne spôsobenej škody s čím vyslovene súhlasí. Všetky povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy vzťahujúce sa na SDC sa vzťahujú aj na účastníkov podujatia. SDC vynútenie týchto povinností u účastníkov podujatia zabezpečí vo vlastnej réžii. Medzi základné povinnosti účastníkov podujatia patrí vyplnenie tlačiva v zmysle prílohy č. 2 „Písomné vyhlásenie účastníka podujatia o bezpríznakovosti“.

4. SDC sa zaväzuje uskutočniť podujatie v zmysle rámcového harmonogramu uvedeného v čl. IV výhradne pre účastníkov za dodržania podmienok tejto zmluvy a ďalších právnych noriem a predpisov, ktoré upravujú realizáciu hromadných podujatí počas pandémie COVID 19.
5. AU BB určuje dohliadajúce osoby (Zuzana Bedecsová, tel.: +421 48 4320 252, email: zuzana.bedecsova@aku.sk; Mgr. Ján Krigovský, ArtD., email: jan.krigovsky@aku.sk ), ktorých úlohou je dohľad nad účastníkmi podujatia (dodržiavanie protipandemických opatrení) a každodenná kontrola priestorov po ukončení aktivít.
6. AU BB určuje kontaktnú osobu zodpovednú za komunikáciu s SDC nasledovne: doc. Mgr. Mgr. art. Peter Špilák, PhD., ArtD. (tel.:+421 908 918 655, email: peter.spilak@aku.sk)
7. SDC určuje za kontaktnú osobu zodpovednú za komunikáciu s AU BB a s účastníkmi: Mgr. art. Ján Prievozník (tel.: , email: )
8. SDC BB je povinné viesť a archivovať evidenciu všetkých účastníkov s dohľadateľnými kontaktnými údajmi, preveriť doklady preukazujúce očkovanie, testovanie alebo prekonanie ochorenia COVID 19. V prípade účastníkov podujatia zo zahraničia, na ktorých sa vzťahuje povinnosť absolvovať karanténu, SDC preverí doklady preukazujúce vykonanie karantény a výsledok následného PCR testu, ak karanténu ukončili po 5. dni predčasne. Všetky uvedené doklady v zmysle tohto odseku je povinné SDC poskytnúť AU BB. Porušenie tejto povinnosti sa považuje za hrubé porušenie tejto zmluvy s čím SDC vyslovene súhlasí.
9. AU BB je oprávnená vylúčiť z podujatia účastníkov, ktorí sa nepreukážu, alebo odmietnu poskytnúť relevantné doklady podľa čl. II. ods. 8. Rovnaké právo sa vzťahuje aj na neposkytnutie súhlasu s ich archiváciou maximálne 14 dní od ukončenia poslednej aktivity hromadného podujatia. SDC s uvedeným právom súhlasí a vynúti danú povinnosť u všetkých účastníkov.
10. SDC je povinná oboznámiť sa a dodržiavať Vyhlášku č. 231/2021 Úradu verejného zdravotníctva Slovenskej republiky, ktorou sa nariaďujú opatrenia pri ohrození verejného zdravia ku karanténym povinnostiam osôb po vstupe na územie Slovenskej republiky a Vyhlášku č. 241/2021 Úradu verejného zdravotníctva Slovenskej republiky, ktorou sa nariaďujú opatrenia pri ohrození verejného zdravia k obmedzeniam hromadných podujatí.
11. AU BB poskytuje všetky relevantné inštrukcie, dokumenty a komunikáciu pre SDC a účastníkov hromadného podujatia v slovenskom jazyku.
12. SDC je povinná v prípade potreby zabezpečiť na vlastné náklady cudzojazyčné preklady, alebo tlmočenie za účelom dodržania povinností, ktoré pre ňu alebo účastníkov hromadného podujatia vyplývajú.
13. SDC je po ukončení hromadného podujatia povinná miestnosti, ktoré počas hromadného podujatia použila, uviesť do pôvodného stavu.

### **Článok III.**

#### **Špecializované miestnosti určené na realizovanie aktivít hromadného podujatia**

1. Na realizovanie aktivít hromadného podujatia sú výhradne určené učebne FMU AU vedené pod číslami: 212, 213, 215, 312, 313, 314, 315,316,361, 362, 364, 460, 506, 501 – koncertná sála FMU, 002 – zasadačka.
2. SDC a účastníci hromadného podujatia sú povinní používať pri realizácii aktivít hromadného len miestnosti uvedené v ods. 1.

## Článok IV. Rámcový harmonogram hromadného podujatia

1. Hromadné podujatie sa riadi rámcovým harmonogramom uvedením v ods. 5., ktorý je záväzný pre zmluvné strany a účastníkov hromadného podujatia.
2. Zmeny rámcového harmonogramu je možné vykonať aj bez písomného dodatku tejto zmluvy, pokiaľ návrh SDC odsúhlasí AU BB.
3. AU BB splnomocňuje na úkon uvedený v ods. 2 osobu za AU BB uvedenú v čl. II ods. 6.
4. SDC je oprávnená detailnejšie spresniť rámcový harmonogram pre účastníkov hromadného podujatia voľne podľa vlastného uváženia. Detailný harmonogram musí spĺňať časové limity stanovené v ods. 5
5. Rámcový harmonogram:

### **Pondelok 27. 9. 2021**

8:00 - registrácia

9:00 - korepetície

13:00 - slávnostné otvorenie 10. ročníka medzinárodnej kontrabasovej súťaže K. D. von Dittersdorfa 2021

13:30 - 1. kategória

14:30 - 15:30 - 1. kolo, II. A kategória

16:00 - 17:30 - 1. kolo, II. B kategória

### **Utorok 28. 9. 2021**

8:00 - korepetície

13:00 - 14:00 - 2. kolo

15:00 - 16:00 - 2. kolo II. B kategória

časová korekcia vyhradená!

19:00 vyhodnotenie súťaže a koncert víťazov 2021

### **Streda 29. 9. 2021**

8:00 - registrácia

9:00 - 10:00 „Fit to play“ body and mental training with *Ján Krigovský & František Szanto* –

Academy entrance

10:00 - 12:30 výuka

12:30 - 14:00 obed

14:00 - 15:30 - prednáška, seminár / *prof. Klaus Trumpf*

15:30 - 17:00 výuka

### **Štvrtok 30. 9. 2021**

9:00 - 10:00 „Fit to play“ body and mental training with *Roman Patkoló & František Szanto* –

Academy entrance

10:00 - 12:30 výuka

12:30 - 14:00 obed

14:00 - 15:00 prednáška, seminár / *prof. Thomas Martin „Bottesini style“*

15:00 - 17:00 výuka

### **Piatok 1. 10. 2021**

9:00 - 10:00 „Fit to play“ body and mental training with *Krzysztof Firlus & František Szanto* –

Academy entrance

10:00 - 12:30 výuka

12:30 - 14:00 obed

**Článok V.**  
**Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci a požiarne ochrana**

1. SDC bude vyžadovať od účastníkov hromadného podujatia všetky pravidlá pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci a požiarne ochrana v zmysle tohto článku.
2. SDC bude v priestoroch AU BB dodržiavať predpisy vzťahujúce sa na bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci a ochranu pred požiarimi. Na zabezpečenie tohto bodu v prípade mimoriadnej udalosti SDC kontaktuje osobu určenú v čl. II ods. 5.
3. SDC sa zaväzuje, že bude v zmysle zákona č. 377/2004 Z. z. o ochrane nefajčiarov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov dodržiavať vo všetkých priestoroch AU BB zákaz fajčenia.
4. SDC bude v priestoroch AU BB dodržiavať zákaz požívania alkoholických nápojov alebo omamných a psychotropných látok. AU BB je oprávnené požiadať účastníka hromadného podujatia vykonať dychovú skúšku.
5. SDC je povinná počínať si tak, aby nedošlo k vzniku požiaru ani inej škodovej udalosti, t.j. dodržiavať ustanovenia § 4 zákona NV SR č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarimi v znení neskorších predpisov, ktoré sa dotýkajú činnosti, ktoré budú realizovať v priestoroch AU BB. Zároveň je povinná oznámiť každý požiar informátorovi na hlavnej vrátnici AU BB a na č. t.: 048 4320 111 a zároveň kontaktnej a dohliadajúcej osobe AU BB.
6. SDC upozorní všetkých účastníkov na okolnosti, ktoré by mohli viesť k ohrozeniu zdravia alebo majetku.
7. SDC zabezpečí poučenie účastníkov podujatia o povinnosti pohybovať sa len v určených priestoroch FMU a zákaze vstupovať do iných priestorov, ktoré nie sú súčasťou dohodnutého priestoru (okrem verejne prístupných priestorov – toaliet, vestibulu a spojovacích chodieb).
8. SDC registruje, eviduje a predkladá záznamy o úrazoch účastníkov podujatia a je povinná bezodkladne ohlásiť vznik každého úrazu a nebezpečnej udalosti kontaktnej a dohliadajúcej osobe AU BB.
9. AU BB informovala, že lekárnička prvej pomoci sa nachádza na hlavnej vrátnici AU BB.
10. SDC potvrdzuje, že bola pred podpisom tejto zmluvy riadne oboznámená s obsahom požiarneho poplachového smerníc, umiestnením ohlasovne požiarov, rozmiestnením prenosných hasiacich prístrojov a požiarneho hydrantov, s požiarneho evakuačným plánom, s únikovými cestami a s únikovými východmi.

**Článok VI.**  
**Pravidlá správania sa účastníkov v priestoroch AU BB počas hromadného podujatia**

1. Pravidlá platné pri pohybe a pobyte účastníkov v priestoroch AU BB
  - a) Pri vstupe do budovy je každý účastník hromadného podujatia povinný dôkladne si vydezinfikovať ruky a odmerať teplotu.
  - b) AU BB zakáže vstup do priestorov AU BB osobe, ktorá bola v úzkom kontakte s infikovanou osobou.
  - c) AU BB zakáže vstup do priestorov AU BB osobe, u ktorej sa prejavujú akékoľvek príznaky akútneho respiračného ochorenia, zvýšená teplota nad 37 stupňov, výtok tekutých hlienov z nosa, dýchavičnosť alebo intenzívny kašeľ.
  - d) Každý účastník hromadného podujatia v priestoroch AU BB musí pri pohybe a pobyte nosiť správne nasadené rúško alebo respirátor, tak aby boli prekryté ústa aj nos.

- e) Každému účastníkovi hromadného podujatia v priestoroch AU BB sa dôrazne odporúča, aby nenarúšal osobný priestor iných osôb. Ak je na chodbách viac osôb, odporúča sa, aby sa komunikácia obmedzila na nevyhnutnú možnú mieru.
- f) Ak je účastník hromadného podujatia nútený využiť toaletu, odporúča sa, aby sa čo najmenej dotýkal povrchov a dôkladne si vydezinfikoval ruky.
- g) Odporúča sa, aby sa vo výťahu viezla len jedna osoba alebo len blízke osoby z jednej domácnosti.
- h) Pri kontakte s plochami, ktorých sa dotýkajú iné osoby (kľučky, lavice, tlačidlá vo výťahu) sa odporúča, aby sa osoba nedotýkala tváre a čo najskôr si vydezinfikovala ruky.
- i) Pokiaľ je to možné odporúča sa, aby sa osoba nedotýkala cudzích predmetov a zariadení (hudobné nástroje, myš, klávesnica, písacie či kancelárske potreby, iné pracovné nástroje), ktoré používajú iné osoby.
- j) Ak sa v miestnostiach nachádzajú viaceré osoby, účastníci podujatia sú povinní mať správne nasadené rúško alebo respirátor, neodporúča sa sedieť tvármi oproti sebe v kratšej vzdialenosti ako 2 m.
- k) Všetkým účastníkom hromadného podujatia v priestoroch AU BB sa prikazuje, aby obmedzili priamy kontakt so zamestnancami AU BB a študentami. Príkaz podľa prvej vety sa nevzťahuje na kontaktnú osobu SDC a predsedu SDC.
- l) Každému účastníkovi hromadného podujatia sa zakazuje zhromažďovanie v spoločných priestoroch (chodbách, vestibuloch, kuchynkách a iných priestoroch).
- m) Každému účastníkovi hromadného podujatia sa zakazujú aktivity v priestoroch AU BB, ktoré priamo nesúvisia s predmetom hromadného podujatia.
- n) Účastníci hromadného podujatia sú povinní po uplynutí dôvodu pobytu v priestoroch AU BB, v zmysle rámcového harmonogramu podľa č. IV. ods. 5, priestor AU BB opustiť najneskôr do 30 min.
- o) V priestoroch kde sa budú realizovať aktivity hromadného podujatia sa odporúča často a dôkladne vetrať.
- p) Odporúča sa mať k dispozícii osobný dezinfekčný prostriedok na ruky a použiť ho vždy, keď osoba nemá možnosť umyť si ruky tečúcou vodou a mydlom, alebo ak nie je v blízkosti stojan s dezinfekciou.

## **Článok VII.**

### **Záverečné a iné ustanovenia**

1. Podujatie sa realizuje podľa protokolu OTP<sup>1</sup> v zmysle Covid-automatu verzia 4.2. schváleného 16. 9. 2021 Vládou Slovenskej republiky [https://www.minv.sk/swift\\_data/source/images/3\\_Covid%20Automat\\_Signalizacny%20system\\_4v2-september2021.pdf](https://www.minv.sk/swift_data/source/images/3_Covid%20Automat_Signalizacny%20system_4v2-september2021.pdf). Zmluvné strany sú povinné oboznámiť sa s týmto dokumentom a dôsledne ho aplikovať počas celého obdobia realizácie hromadného podujatia.
2. Protipandemické opatrenia uvedené v čl. VI. sú určené pre stupeň rizika „Ostražitosť“ v zmysle Covid-automatu pre okres Banská Bystrica. AU BB má právo bez písomného dodatku k tejto zmluve upraviť rozsah protipandemických opatrení a oznámiť bezodkladne zmenu opatrení SDC aj počas realizácie hromadného podujatia s čím SDC vyslovene súhlasí.

---

<sup>1</sup> Pod OTP sa myslia výlučne osoby, ktoré sú plne zaočkované, testované (platnosť: PCR 72 hodín, Ag 48 hodín) alebo ochorenie Covid-19 prekonali do 180 dní.

3. V prípade, že AU BB bude v dôsledku porušenia protipandemických pravidiel účastníkmi hromadného podujatia uvedenými v tejto zmluve udelená sankcia (pokuta), je SDC povinná uhradiť AU BB jej výšku na účet AU BB najneskôr 14 pracovných dní odo dňa vyrubenia sankcie a to aj po ukončení platnosti tejto zmluvy, ak sa sankcia bude vzťahovať na obdobie realizácie hromadného podujatia. SDC s uvedeným výslovne súhlasí.
4. V prípade porušenia povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy sú zmluvné strany oprávnené od zmluvy odstúpiť.
5. V prípade, že predmet tejto zmluvy nebude realizovaný v súlade s touto zmluvou, zmluvná strana, ktorá túto skutočnosť bez vážneho dôvodu zavinila, je povinná uhradiť druhej strane vzniknutú škodu v zmysle § 420 a nasl. Občianskeho zákonníka.
6. V prípade, ak predmet tejto zmluvy nebude realizovaný z dôvodu vis major, nemá žiadna zo zmluvných strán nárok na náhradu vzniknutej škody.
7. AU BB neposkytuje SDC materiálno-technického a personálneho zabezpečenia podujatia neupravené touto zmluvou, ktoré SDC potrebuje na realizáciu podujatia.
8. AU BB nevznikajú ďalšie povinnosti a právne nároky, ktoré by mohli požadovať SDC alebo účastníci podujatia, ktoré vznikli SDC ako nároky tretích strán za realizáciu činností, ktoré tretie strany v súvislosti s realizáciou hromadného podujatia vnesú (predovšetkým honoráre lektorov, súťažné ceny, cestovné, náklady na ubytovanie účastníkov, náklady na testovanie na COVID 19, vysporiadanie autorských práv a iné).
9. Zmluvné strany prehlasujú, že prejavy ich vôle sú vážne, slobodné, určité a zrozumiteľné. Žiadna zmluvná strana neuzavrela zmluvu v omyle alebo za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvu si zmluvné strany riadne prečítali, porozumeli jej obsahu a na znak súhlasu ju podpisujú.
10. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktoré zabezpečí AU BB.
11. Túto zmluvu je možné meniť len písomnými dodatkami podpísanými obidvoma zmluvnými stranami, okrem náležitostí uvedených v čl. IV. ods. 5. a v čl. VII. ods. 2.
12. Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých AU BB obdrží dva vyhotovenia a SDC jedno vyhotovenie rovnakej platnosti a záväznosti.

V Banskej Bystrici, dňa 24. 9. 2021

V Senci, dňa 24. 9. 2021

.....  
prof. MgA. Ing. Michalom Murinom, ArtD.  
rektor AU BB

.....  
Mgr. Ján Krigovský, ArtD.  
predseda SDC

Príloha č.1 : **Zoznam účastníkov hromadného podujatia a ich kontaktné údaje**

Príloha sa vzhľadom na charakter osobných údajov v CRZ nezverejňuje.

## Príloha č. 2: **Písomné vyhlásenie účastníka podujatia o bezpríznakovosti**

*Písomné vyhlásenie účastníka podujatia o bezpríznakovosti sa predkladá s cieľom zabezpečiť bezpečné prostredie v AU BB za účelom zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia účastníka podujatia.*

Meno a priezvisko	
Dátum narodenia	
Adresa trvalého pobytu	
Telefón:	
E-mail.	

Vyhlasujem, že: (označte „X“)

- nemám ani jeden z nasledujúcich príznakov:** neprimeraná únava, bolesť hlavy a tela, zvýšená telesná teplota, kožná vyrážka, známky ochorenia dýchacích ciest (nádcha, bolesť hrdla, strata čuchu a chuti, kašeľ, sťažené dýchanie), známky ochorenia tráviaceho traktu (bolesť brucha, vracanie, hnačka),
- regionálny úrad verejného zdravotníctva ani všeobecný lekár mi **nenariadil karanténne opatrenie,**
- nebol/a som v priebehu ostatných 7 dní v úzkom kontakte<sup>2</sup> s osobou pozitívnou na ochorenie COVID-19,<sup>3</sup>**
- v prípade, že som bol/a za posledných 14 dní mimo Slovenskú republiku, tak som po vstupe na územie Slovenskej republiky splnil/a povinnosť domácej izolácie (ak sa na mňa táto povinnosť vzťahuje, alebo obdržal/a som negatívny výsledok PCR testu po 5-tom dni, alebo si uplatňujem status plne zaočkovanej osoby<sup>4</sup>).

Som si vedomý/á právnych následkov v prípade nepravdivého vyhlásenia, najmä som si vedomý/á, že by som sa dopustil/a priestupku podľa § 21 ods. 1 písm. f) zákona č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.

V Banskej Bystrici, dňa: .....

.....

Podpis

<sup>2</sup> úzky kontakt sa štandardne považuje pri osobe, ktorá mala osobný kontakt s prípadom COVID-19 do dvoch metrov dlhšie ako 15 minút, alebo fyzický kontakt s prípadom COVID-19, alebo nechránený priamy kontakt s prípadom COVID-19 v uzavretom prostredí dlhšie ako 15 minút, alebo činnosť pracovníka prvej línie (zdravotníci, hasiči, policajti a pod.) alebo inej osoby poskytujúcej starostlivosť prípadu COVID-19 bez použitia odporúčaných osobných ochranných prostriedkov (OOP). Za úzky kontakt sa nepovažuje osoba, ktorá v zmysle definície aktuálne platnej vyhlášky ÚVZ SR nie je považovaná za úzky kontakt (štandardne osoba plne zaočkovaná alebo osoba, ktorá prekonala COVID-19)

<sup>3</sup> pracovníci "prvej línie" (zdravotníci, hasiči, policajti a pod.) sa vyjadrujú len k príznakom akútneho ochorenia a k nariadeniu karantény

<sup>4</sup> za plne očkovanú osobu sa považuje osoba: **a)** najmenej 14 dní ale nie viac než 12 mesiacov po aplikácii druhej dávky očkovacej látky proti ochoreniu COVID-19 s dvojdávkovou schémou, **b)** najmenej 21 dní ale nie viac než 12 mesiacov po aplikácii prvej dávky očkovacej látky proti ochoreniu COVID-19 s jednodávkovou schémou, alebo **c)** najmenej 14 dní a nie viac než 12 mesiacov po aplikácii prvej dávky očkovacej látky proti ochoreniu COVID-19, ak bola prvá dávka očkovania proti ochoreniu COVID-19 podaná v intervale do 180 dní od prekonania ochorenia COVID-19